



E.R.P. MASSA CARRARA S.p.A.
Edilizia Residenziale Pubblica Massa Carrara

AVVISO DI SELEZIONE PER L'EVENTUALE SUCCESSIVA ATTIVAZIONE DI N. 1 TIROCINIO FORMATIVO NON CURRICULARE

Il legale rappresentante della Società E.R.P. Massa Carrara S.p.A. rende noto che la Società E.R.P. Massa Carrara S.p.A. intende attivare, con delibera CDA n. 41 del 24.06.2021, n. 1 tirocinio extracurricolare di formazione e orientamento finalizzato ad agevolare le scelte professionali e l'occupabilità. Il progetto di tirocinio sarà attivato come segue:

n. 1 tirocinio nell'area Tecnica Patrimoniale Servizio Progettazione e realizzazione interventi.

Per il tirocinante è previsto un affiancamento da parte del personale in servizio, mentre per la sua individuazione verrà effettuata una selezione in base alla valutazione dei curricula presentati.

Art. 1 Disciplina Applicabile

I tirocini di cui al presente avviso verranno attivati ai sensi della L. Regionale Toscana n. 32 del 26.07.2002 e s.m.i. "Testo Unico della normativa della Regione Toscana in materia di educazione, istruzione, orientamento, formazione professionale e lavoro" e regolamento regionale di attuazione 47/r/2003.

Art. 2 Presentazione delle candidature

- Possono presentare domanda i giovani che dichiarino di aderire al Progetto Garanzia Giovani entro l'attivazione del tirocinio stesso e di sottoscriverne il patto di servizio. Per aderire a Garanzia Giovani è necessario accedere al nuovo portale Toscana Lavoro della Regione Toscana – effettuare la registrazione al portale Toscana Lavoro – Cittadini, attraverso l'utilizzo di Spid (Sistema Pubblico di Identità Digitale), oppure Cns (Carta Nazionale dei Servizi - tessera sanitaria) oppure Cie (Carta di Identità elettronica). Ottenute le credenziali occorre compilare la domanda di adesione e scegliere il centro per l'impiego con cui stipulare il Patto di Servizio. L'operazione di adesione restituirà il primo appuntamento disponibile presso il centro per l'impiego prescelto;
- I soggetti interessati e in possesso dei requisiti soggettivi richiesti dovranno far pervenire la domanda di ammissione presso la sede E.R.P. Massa Carrara SpA – Via Roma 30 – 54033 Carrara tramite raccomandata a/r o a mano (la consegna dovrà avvenire all'ufficio protocollo della sede ERP Massa Carrara SpA Via Roma 30 Carrara) entro 15 giorni dalla data di pubblicazione dell'offerta di tirocinio, entro e non oltre le ore 12:00, pena esclusione (i 15 giorni decorrono dal giorno successivo alla pubblicazione e farà fede la data di ricezione);

ERP s.p.a.

009812 del 27/07/2021



2537349

Via Roma, 30 - 54033 Carrara (MS)
www.erp.ms.it - Casella Postale 391
Tel. 058572242 - Fax 058575567
Cod. Fiscale e Partita IVA: 01095200455
Cap. Sociale interamente versato € 3.000.000 (Euro Tremilioni/00)
N. Iscriz. C.C.I.A.A. Massa Carrara: 112653



E.R.P. MASSA CARRARA S.p.A.
Edilizia Residenziale Pubblica Massa Carrara

- Le domande pervenute oltre le ore 12:00 del giorno di scadenza non saranno ammesse alla procedura;
- Il candidato dovrà presentare domanda di ammissione utilizzando esclusivamente il modulo allegato al presente avviso autocertificando i requisiti posseduti ai sensi degli artt. 46 e 47 DPR 445/2000 (allegato 1);
- La domanda di ammissione deve essere sottoscritta con firma autografa, pena la non ammissione alla selezione e non è soggetta ad autenticazione ai sensi dell'art. 39 del DPR 445/2000;
- Alla domanda di partecipazione deve essere allegato curriculum vitae datato e firmato e copia fotostatica di un documento di identità in corso di validità;
- La domanda di ammissione, unitamente alla relativa documentazione, dovrà essere presentata in busta chiusa indicante il mittente e la dicitura "AVVISO DI SELEZIONE PER L'EVENTUALE SUCCESSIVA ATTIVAZIONE DI N.1 TIROCINIO FORMATIVO NON CURRICULARE"
- E.R.P. Massa Carrara SpA non si assume responsabilità per la dispersione di comunicazioni dipendente da inesatta indicazione del recapito da parte del candidato, né per eventuali disguidi postali o comunque imputabili a fatti di terzi, a caso fortuito o forza maggiore.
- Per avere conferma della ricezione della domanda di ammissione in tempo utile e per ogni altra informazione, gli interessati potranno rivolgersi all'ufficio Risorse Umane paghe e relazioni sindacali (Tel. 0585/72242)

Art. 3 Requisiti di ammissione

I candidati devono essere in possesso dei seguenti requisiti:

- 1) Età compresa tra i 18 anni compiuti e i 30 non ancora compiuti al momento dell'attivazione del Tirocinio
- 2) Residenti o domiciliati in un Comune della Regione Toscana;
- 3) Essere iscritti al centro per l'impiego della Regione Toscana;
- 4) Non aver già svolto un tirocinio non curriculare né aver avuto un precedente rapporto di lavoro, incarico (prestazione di servizi) o collaborazione presso la Società E.R.P. Massa Carrara SpA;
- 5) Essere inoccupati (non aver mai svolto attività lavorativa) o disoccupati (essere privi di occupazione) secondo le disposizioni normative che disciplinano l'iscrizione all'elenco anagrafico dei disoccupati presso il centro per l'impiego;
- 6) Non aver riportato condanne penali, non avere procedimenti penali in corso e non essere stati interdetti o sottoposti a misure che escludono, secondo le leggi vigenti, l'assunzione di incarichi presso Società Pubbliche;
- 7) Essere in possesso almeno del diploma di maturità;
- 8) Non essere inserito in percorsi di formazione/istruzione continua;



E.R.P. MASSA CARRARA S.p.A.
Edilizia Residenziale Pubblica Massa Carrara

Tutti i requisiti richiesti, pena esclusione, devono essere posseduti dai candidati al momento dell'attivazione del tirocinio previsto dal presente bando.

Art. 4 Durata, Sede e modalità di svolgimento del Tirocinio

- Il Tirocinio verrà indicativamente attivato a partire dal mese di Settembre 2021 e avrà durata di 6 mesi non prorogabili (fatti salvi i casi previsti dalla normativa regionale);
- Il tirocinio si svolgerà presso la sede di E.R.P. Massa Carrara SpA – Via Roma 30 – Carrara;
- Il tirocinante dovrà effettuare n. 25 ore settimanali, secondo un'articolazione oraria che verrà stabilita nel progetto formativo e dovrà obbligatoriamente svolgere almeno il 70% delle ore totali previste dal progetto stesso;
- Al tirocinante sarà riconosciuto un rimborso forfettario di € 500,00 (cinquecento euro) mensili lordi;
- La Società provvederà alla copertura assicurativa per la responsabilità civile verso terzi e Inail;
- Il tirocinio non costituisce rapporto di lavoro;
- Il presente avviso viene pubblicato sul sito www.erp.ms.it.

Art. 5 Trattamento dei dati personali

Ai sensi del Regolamento 2016/679/UE, i dati forniti dai candidati saranno raccolti e trattati da E.R.P. Massa Carrara SpA esclusivamente per finalità di gestione della presente procedura

La Società E.R.P. Massa Carrara Spa, d'ora innanzi Titolare del trattamento, tutela la riservatezza dei tuoi dati personali e garantisce ad essi la protezione necessaria da ogni evento che possa metterli a rischio di violazione. Il Titolare mette in pratica a tal fine policy e prassi aventi riguardo alla raccolta e all'utilizzo dei dati personali e all'esercizio dei diritti che ti sono riconosciuti dalla normativa applicabile. Il Titolare ha cura di aggiornare le policy e le prassi adottate per la protezione dei dati personali ogni volta che ciò si renda necessario e comunque in caso di modifiche normative e organizzative che possano incidere sui trattamenti dei tuoi dati personali.

Il Titolare ha nominato un Data Protection Officer (DPO) che puoi contattare se hai domande sulle policy e le prassi adottate. I dati di contatto del responsabile della protezione dei dati sono i seguenti: privacydpo@erp.ms.it.

Il Titolare raccoglie e/o riceve le informazioni che ti riguardano, quali: nome, cognome, codice fiscale, luogo e data di nascita, indirizzo fisico e telematico, numero di telefono fisso e/o mobile, numero di conto corrente, numero della tessera sanitaria o anche dati relativi allo stato di salute. Essi servono al Titolare per dar seguito alla gestione del rapporto di tirocinio/stage e all'adempimento degli obblighi di legge a cui il Titolare è tenuto. La comunicazione dei tuoi dati personali avviene principalmente nei confronti di terzi e/o destinatari la cui attività è necessaria per l'espletamento delle attività inerenti al rapporto di tirocinio/stage instaurato, e anche per rispondere a determinati obblighi di legge o prescritti per il controllo e la vigilanza dell'attività lavorativa. Ogni comunicazione che non risponde a tali finalità sarà sottoposta al tuo consenso.

Via Roma, 30 -54033 Carrara (MS)
www.erp.ms.it - Casella Postale 391
Tel. 058572242 - Fax 058575567
Cod. Fiscale e Partita IVA:01095200455
Cap. Sociale interamente versato € 3.000.000 (Euro Tremilioni/00)
N. Iscriz. C.C.I.A.A. Massa Carrara: 112653



Il Titolare non trasferisce i tuoi dati personali all'estero. I tuoi dati personali non saranno in alcun modo diffusi o divulgati verso soggetti indeterminati e non identificabili neanche come terzi.

Le informazioni personali che ti riguardano saranno trattate per la gestione del rapporto di tirocinio/stage e i conseguenti adempimenti anche normativi.

Il trattamento dei tuoi dati personali avviene per dar corso alle attività conseguenti alla gestione del rapporto di tirocinio/stage, quali la corretta quantificazione della retribuzione, premi, altri emolumenti, liberalità e benefici accessori, per l'assolvimento degli obblighi di legge e di contratto/convenzione, per l'adempimento di specifici obblighi o l'esecuzione di specifici compiti derivanti da leggi, regolamenti, convenzioni e progetto formativo, in particolare ai fini dell'instaurazione, gestione ed estinzione del rapporto di tirocinio/stage, nonché del riconoscimento di agevolazioni e dell'applicazione della normativa in materia di tutela della salute, per l'adempimento degli obblighi derivanti dalle norme in materia di igiene e di sicurezza sul lavoro, per il compimento di tutte le attività a queste strumentali e accessorie e comunque necessarie al perseguimento delle finalità dette (la registrazione, l'archiviazione dei dati, la consultazione etc.).

I tuoi dati personali sono raccolti anche presso terzi quali, a titolo esemplificativo altri titolari del trattamento, es. centri per l'impiego, università, enti promotori.

I dati personali che il Titolare tratta per le finalità di cui sopra, sono, tra gli altri nome, cognome, codice fiscale, luogo e data di nascita, indirizzo fisico e telematico, numero di telefono fisso e/o mobile, numero di conto corrente e della tessera sanitaria, relativi allo stato di salute risultanti da certificati medici.

Sarà tua cura comunicare al Titolare l'eventuale variazione dei dati sottoposti a trattamento, al fine di garantire una corretta gestione del rapporto di tirocinio/stage, fatto comunque salvo il tuo diritto di rettifica.

Il trattamento dei tuoi dati personali avviene in dipendenza del contratto/convenzione e degli obblighi, anche di legge e/o regolamentari, che ne derivano. I tuoi dati non saranno comunicati a terzi/destinatari per loro finalità autonome a meno che tu ne dia autorizzazione o sia necessario per l'adempimento degli obblighi dipendenti dal contratto/convenzione e da norme di legge che lo disciplinano (es. per la difesa dei tuoi diritti, etc.), o la comunicazione avvenga nei confronti di enti pubblici e privati per finalità, assistenziali o assicurative; e ancora a consulenti esterni in materia contabile e fiscale, istituti di credito, a consulenti legali per la gestione del contenzioso; a società dell'informazione e di assistenza informatica ovvero se siano delegati o abbiano titolo, legalmente riconosciuto, a ricevere i tuoi dati personali. E' il caso per esempio di familiari, conviventi.

I dati personali che il Titolare tratta per tale finalità sono, tra gli altri nome, cognome, codice fiscale, luogo e data di nascita, indirizzo fisico e telematico, numero di telefono fisso e/o mobile, numero conto corrente e della tessera sanitaria e se necessario e con tutte le garanzie del caso ivi comprese quelle che richiamano la necessità della pseudonimizzazione, dell'aggregazione e/o della criptatura dei dati, quelli relativi alla tua attività e relativi allo stato di salute risultanti da certificati medici, etc.;

Il Titolare tratta, anche per mezzo dei suoi fornitori (terzi e/o destinatari), i tuoi dati personali, anche informatici (es. accessi logici) o di traffico raccolti o ottenuti nel caso di servizi esposti sul sito web. Il Titolare in misura strettamente necessaria e proporzionata per garantire la sicurezza e la capacità di una rete o dei server ad essa connessi di resistere, a un dato livello di sicurezza, a eventi imprevisti o atti



E.R.P. MASSA CARRARA S.p.A.
Edilizia Residenziale Pubblica Massa Carrara

illeciti o dolosi che compromettano la disponibilità, l'autenticità, l'integrità e la riservatezza dei dati personali conservati o trasmessi.

A tali fini il Titolare prevede procedure per la gestione della violazione dei dati personali (data breach).

Quelli tra i tuoi dati, raccolti o comunque ottenuti dal Titolare, indicati con * si intendono necessari e il loro mancato conferimento comporta l'impossibilità per il Titolare di dar seguito alle attività relative al trattamento principale, ovvero alla gestione del rapporto di tirocinio/stage e/o alla gestione del rapporto di tirocinio/stage (anche attraverso terzi/destinatari) in tutte le sue fasi, dalla tenuta della contabilità all'applicazione delle norme in materia fiscale, previdenziale-assistenziale (p.e. INAIL, etc.), di salute, igiene e sicurezza sul lavoro (D.lgs. n. 81/2008) e per gli adempimenti, anche legali, che derivano dal rapporto instaurato.

Il Titolare rende noto, inoltre, che l'eventuale mancata e/o errata comunicazione di una delle informazioni necessarie, potrebbero determinare l'impossibilità del Titolare di garantire la congruità del trattamento stesso ai patti contrattuali per cui esso sia eseguito e la possibile mancata corrispondenza dei risultati del trattamento stesso agli obblighi imposti dalla normativa fiscale, amministrativa o del lavoro cui esso è indirizzato.

Il Titolare ha inteso svolgere alcuni trattamenti in funzione di determinati legittimi interessi che non pregiudicano il tuo diritto alla riservatezza, come quelli che permettono di gestire al meglio il rapporto di tirocinio/stage, che rispondono ad esigenze produttive, organizzative, di tutela del patrimonio aziendale e per la sicurezza del lavoro, che permettono di prevenire incidenti informatici e la notificazione all'autorità di controllo o la comunicazione agli utenti, se necessarie, della violazione dei dati personali, che permettono la comunicazione dei dati personali ai Dipartimenti del Ministero dell'economia e delle finanze per fini amministrativi, che permettono la comunicazione a terzi/destinatari per attività legate a quelle di gestione del contratto di tirocinio/stage, come sopra individuati.

Quelli tra i dati che non sono indicati con * si intendono facoltativi e il mancato rilascio non comporta conseguenze per il trattamento principale

Il trattamento dei dati che ti riguardano avviene attraverso mezzi e strumenti sia elettronici che manuali messi a disposizione dei soggetti che agiscono sotto l'autorità del Titolare e allo scopo autorizzati e formati. Gli archivi cartacei e soprattutto elettronici dove i tuoi dati sono archiviati e conservati vengono protetti mediante misure di sicurezza efficaci e adeguate a contrastare i rischi di violazione considerati dal Titolare. Il Titolare provvede alla verifica periodica e costante delle misure adottate, soprattutto per gli strumenti elettronici e telematici, a garanzia della riservatezza dei dati personali per loro tramite trattati, archiviati e conservati, soprattutto se appartenenti a categorie particolari.

I dati personali vengono conservati per il tempo necessario al compimento delle attività legate alla gestione del contratto/convenzione di tirocinio/stage che hai stipulato con il Titolare e per l'adempimento degli obblighi, anche legali, che ne conseguono.

Gli archivi informatici si trovano all'interno dei confini dell'UE (e SEE) e non è prevista la loro connessione o interazione con database locati all'estero.

Il trattamento dei dati è eseguito attraverso supporti cartacei o procedure informatiche da parte di soggetti interni appositamente autorizzati e formati. A questi è consentito l'accesso ai tuoi dati personali nella misura e nei limiti in cui esso è necessario per lo svolgimento delle attività di trattamento che ti



riguardano. I tuoi dati, soprattutto quelli appartenenti a categorie particolari, sono trattati separatamente dagli altri anche mediante metodi di pseudonimizzazione o di aggregazione che non permettano di identificarti in modo agevole.

Il Titolare verifica periodicamente gli strumenti mediante i quali i tuoi dati vengono trattati e le misure di sicurezza per essi previste di cui prevede l'aggiornamento costante; verifica, anche per il tramite dei soggetti autorizzati al trattamento, che non siano raccolti, trattati, archiviati o conservati dati personali di cui non sia necessario il trattamento; verifica che i dati siano conservati con la garanzia di integrità e di autenticità e del loro uso per le finalità dei trattamenti effettivamente svolti.

I dati sono conservati in archivi cartacei, informatici e telematici situati all'interno dello spazio economico europeo, e sono assicurate misure di sicurezza adeguate.

I dati personali trattati dal Titolare vengono conservati per il tempo necessario al compimento delle attività legate alla gestione del contratto di tirocinio/stage che hai stipulato con il Titolare e fino ai dieci anni successivi alla sua conclusione o da quando i diritti che da esso dipendono possono essere fatti valere (ai sensi degli artt. 2935 e 2946 c.c.); nonché per l'adempimento degli obblighi specifici (quali quelli di tenuta del LUL per cui è previsto, ad esclusione dei dati previdenziali, la conservazione fino a cinque anni dall'ultima registrazione dei dati (D.M. 9 luglio 2008), o anche degli obblighi (es. quelli fiscali e contabili) che rimangono anche dopo la conclusione del contratto (art. 2220 c.c.), ai cui fini il Titolare deve conservare solo i dati necessari per il loro perseguimento. Sono fatti salvi i casi in cui si dovessero far valere in giudizio i diritti derivanti dal contratto, nel qual caso i tuoi dati, solo quelli necessari per tali finalità, saranno trattati per il tempo richiesto per il loro perseguimento.

E' fatto comunque salvo il tuo diritto di opporti in ogni momento ai trattamenti fondati sul legittimo interesse per motivi connessi alla tua situazione particolare.

Tu, in ogni momento e a titolo gratuito e senza oneri e formalità particolari per la tua richiesta, puoi:

- ottenere conferma del trattamento operato dal Titolare;
- accedere ai tuoi dati personali e conoscerne l'origine (quando i dati non sono ottenuti da te direttamente), le finalità e gli scopi del trattamento, i dati dei soggetti a cui essi sono comunicati, il periodo di conservazione dei tuoi dati o i criteri utili per determinarlo;
- aggiornare o rettificare i tuoi dati personali in modo che siano sempre esatti e accurati;
- cancellare i tuoi dati personali dalle banche dati e/o dagli archivi anche di backup del Titolare nel caso, tra gli altri, in cui non siano più necessari per le finalità del trattamento o se questo si assume come illecito, e sempre se ne sussistano le condizioni previste per legge; e comunque se il trattamento non sia giustificato da un altro motivo ugualmente legittimo;
- limitare il trattamento dei tuoi dati personali in talune circostanze, ad esempio laddove tu ne abbia contestato l'esattezza, per il periodo necessario al Titolare per verificarne l'accuratezza. Tu devi essere informato, in tempi congrui, anche di quando il periodo di sospensione si sia compiuto o la causa della limitazione del trattamento sia venuta meno, e quindi la limitazione stessa revocata;
- ottenere i tuoi dati personali, se ricevuti o trattati dal Titolare con il tuo consenso e/o se il loro trattamento avvenga sulla base di un contratto e con strumenti automatizzati, in formato elettronico anche al fine di trasmetterli ad altro titolare del trattamento.



E.R.P. MASSA CARRARA S.p.A.
Edilizia Residenziale Pubblica Massa Carrara

Il Titolare dovrà procedere in tal senso senza ritardo e, comunque, al più tardi entro un mese dal ricevimento della tua richiesta. Il termine può essere prorogato di due mesi, se necessario, tenuto conto della complessità e del numero delle richieste ricevute dal Titolare. In tali casi il Titolare, entro un mese dal ricevimento della tua richiesta, ti informerà e ti metterà al corrente dei motivi della proroga.

Per ogni ulteriore informazione e comunque per inviare la tua richiesta devi rivolgerti al Titolare, all'indirizzo: segreteria@erp.ms.it

Per motivi relativi alla tua situazione particolare, puoi opposti in ogni momento al trattamento dei tuoi dati personali se esso è fondato sul legittimo interesse, inviando la tua richiesta al Titolare, all'indirizzo: segreteria@erp.ms.it

Tu hai diritto alla cancellazione dei tuoi dati personali se non esiste un motivo legittimo prevalente rispetto a quello che ha dato origine alla tua richiesta.

Fatta salva ogni altra azione in sede amministrativa o giudiziale, tu puoi presentare un reclamo all'autorità di controllo competente ovvero a quella che svolge i suoi compiti ed esercita i suoi poteri in Italia dove hai la tua residenza abituale o lavori o se diverso nello Stato membro dove è avvenuta la violazione del Regolamento (UE) 2016/679.

Ogni aggiornamento della presente informativa ti sarà comunicato tempestivamente e mediante mezzi congrui e altrettanto ti sarà comunicato se il Titolare darà seguito al trattamento dei tuoi dati per finalità ulteriori rispetto a quelle di cui alla presente informativa prima di procedervi e in tempo per prestare il tuo consenso se necessario.

Carrara, li 27/7/21

Il Presidente
Dott. Luca Panfetti

All. 1) Facsimile di domanda



E.R.P. MASSA CARRARA S.p.A.
Edilizia Residenziale Pubblica Massa Carrara

ALLEGATO 1

Carrara li,

Spett.le
E.R.P. Massa Carrara SpA
Via Roma, 30
54033 Carrara (MS)

Il Sottoscritto _____ Luogo di nascita _____
Data di nascita _____ Residenza(città) _____
Indirizzo _____ Recapito telefonico _____
Codice fiscale _____ Stato Civile _____
Indirizzo di posta elettronica _____
Domicilio _____

CHIEDE

Avendo preso visione del relativo Avviso Pubblico, di essere ammesso alla selezione per lo svolgimento di un tirocinio formativo non curriculare e, ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. n.445/2000, consapevole delle responsabilità penali cui può andare incontro nel caso di affermazioni mendaci e delle relative sanzioni penali di cui all'art. 76 del D.P.R.445/2000

DICHIARA

- A) Di avere la residenza o il domicilio in uno dei comuni indicati dall'art. 3 c. 2 del presente avviso;
- B) Di essere iscritto al centro per l'impiego della Provincia di _____;
- C) Di essere in possesso del diploma/laurea di _____
conseguito presso l'Istituto/Università _____
con votazione _____;
- D) Di non essere inserito in percorsi di formazione/istruzione continua;
- E) Di essere attualmente nella seguente situazione occupazionale: _____
- F) Di non aver riportato condanne penali e non avere procedimenti penali in corso e non essere stato interdetto o sottoposto a misure che escludono l'assunzione di incarichi presso società pubbliche;
- G) Di non avere svolto un precedente tirocinio extracurricolare né aver avuto nessun precedente rapporto di lavoro o incarico (prestazione di servizi) presso la Società E.R.P. Massa Carrara S.p.A;
- H) Di non avere effettuato precedenti tirocini extracurricolari e/o attività lavorative presso altri soggetti pubblici e/o privati, nel medesimo profilo amministrativo;
- I) Di autorizzare E.R.P. Massa Carrara SpA al trattamento dei dati personali e sensibili, ai sensi del Regolamento 2016/679/UE,
- J) Di allegare curriculum vitae e copia di documento di identità in corso di validità, datati e firmati.

FIRMA

Via Roma, 30 -54033 Carrara (MS)
www.erp.ms.it - Casella Postale 391
Tel. 058572242 - Fax 058575567
Cod. Fiscale e Partita IVA:01095200455
Cap. Sociale interamente versato € 3.000.000 (Euro Tremilioni/00)
N. Iscriz. C.C.I.A.A. Massa Carrara: 112653